# Guía de usuario de CardioChek Link<sup>®</sup>



## Guía de usuario de CardioChek Link®

Este programa de software es compatible con los sistemas operativos Microsoft Windows<sup>®</sup> 7, Windows<sup>®</sup> 8.X, Vista

#### A. Uso previsto

CardioChek Link<sup>®</sup> es el software que se utiliza para recuperar los resultados de las pruebas de CardioChek<sup>®</sup> PA o CardioChek<sup>®</sup> Plus analizador, permitiendo imprimir y guardar los resultados en un ordenador. No debe utilizarse con ningún otro dispositivo. Un ordenador ejecutará una copia del CardioChek Link y se conectará a un CardioChek analizador. Si se abren varias ventanas de CardioChek Link, solo funcionará la primera. Si se conectan varios analizadores, solo se reconocerá uno de ellos.

#### **B. Material Necesario**

- CardioChek<sup>®</sup> PA o CardioChek<sup>®</sup> Plus analizador
- Cable USB de CardioChek Link

### C. Antes de instalar el software de CardioChek Link

- 1. Cierre todos los programas.
- 2. Asegúrese de que el cable USB de CardioChek Link no esté conectado al ordenador.

#### D. Instalación del software de CardioChek Link

- 1. Haga doble clic en "CardioChek\_Link.setup.exe".
- 2. Aparecerá una pantalla **Confirmar** que le preguntará si desea instalar el software. Haga clic en "Sí" o "No". Si nunca se ha instalado CardioChek Link en su ordenador, no verá este mensaje.



3. Se cargará el paquete de instalación QSetup.



4. Aparecerá la ventana **Language Selection** (Selección de idioma). Seleccione el idioma y, a continuación, haga clic en "OK" ("Aceptar").



5. Aparecerá la ventana Bienvenido. Para continuar la instalación, haga clic en "Siguiente."

Card	ioChek 🎸	
	Bienvenido	
	Bienvenido al programa de instalacion de CardioChek Link el cual le guiara a traves del resto del proceso.       Se recomienda cierrar todas las aplicaciones antes de continuar. Esto le ayudara a prevenir cualquier posible conflicto durante el proceso de instalacion.         Pulse 'Cancelar' si no quiere instalar esta aplicacion. Pulse 'Siguiente' para continuar.         ADVERTENCIA: Este programa esta protegido por las leyes y los tratados internacionales. La duplicación, reproduccion o distribución ne nejuiciada y resultar en severas penas civiles y criminales.	
	ttp://www.ptsdiagnostics.com/ < Atras Siguiente > Cancelar	

6. La siguiente pantalla es la de Acuerdo de licencia de usuario final. Si selecciona "Sí" y hace clic en "Siguiente" la instalación continuará. Si selecciona "No", no podrá instalar el software.



7. Aparecerá la pantalla Léeme. Lea los pasos y, a continuación, haga clic en "Siguiente."



8. Aparecerá la pantalla **Seleccion del Directorio Destino.** Puede utilizar la ubicación predeterminada que se muestra o hacer clic en el botón "Buscar" para instalar en otra ubicación. Después, haga clic en "Siguiente."

Seleccion	del Directorio Destino	
Seleccion del Directorio Destino	,	Q
Este programa instalara <b>Cardio</b> Para instalar el programa en est Para instalar el programa en un seleccione otro directorio. Directorio Destino	Chek Link en el siguiente directorio. e directorio, pulse 'Siguiente'. directorio diferente, pulse 'Buscar' y la Busca	Jego
C: Program Hiles (X86) (Cardio Espacio requerido en Disco: Espacio disponible en Disco:	6.02 MB 15115.0 MB	
://www.ptsdiagnostics.com/	< Atras Siguiente >	Cancela

9. Aparecerá la pantalla Accesos Directos y podrá elegir si colocar el acceso directo de CardioChek Link en el escritorio o en la barra de inicio rápido. Marque las casillas que desee seleccionar, o déjelas sin marcar si no quiere crear ningún acceso directo. Haga clic en "Siguiente."



10. Aparecerá la pantalla **Confirmacion de las Opciones de Instalacion.** Para continuar la instalación, haga clic en "Siguiente." Para cambiar cualquier ajuste, haga clic en "Atrás."

Confirmacion o	de las Opciones de Instalac	ion
Confirmacion de las Opciones	de Instalacion	Q
Este programa tiene ahora suf Archivos.	ficiente informacion para iniciar la copi	a de
Si quiere revisar o cambiar cua	lquier opcion, pulse 'Atras'.	
Directorio Destino: C:\Program Files (x86)\Card Entrada de Menu Inicio/Progra CardioChek Link 3.2 Acceso Directo Menu Inicio: CardioChek Link 3.2 Acceso Directo Escritorio:	lioChek Link 3.2 amas:	~
Pulse Siguiente	para iniciar la copia de Archivos	
http://www.ptsdiagnostics.com/	< Atras Siguient	e > Cancelar

11. Una vez haya hecho clic en "Siguiente," el sistema comenzará a **copiar archivos y**, a continuación, aparecerá la pantalla **Configuración completada**. Al hacer clic en el botón "Finalizar" se ejecutará el software.

Card	io Chek Copiando Archivos	
- E	Copiando Archivos	
	Archivo:         CardioChekLink 3.2.resources.dll         Carpeta:         C: \Program Files (x86)\CardioChek Link 3.2\en	
	http://www.ptsdiaqnostics.com/ < Atras Siguiente > Cancelar	

12. Aparecerá una pantalla de **aviso** una vez actualizado el software, con el mensaje, "CardioChek Link se ha actualizado correctamente." Haga clic en "Aceptar." Después de instalar el software y los controladores de CardioChek Link<sup>®</sup>, inserte el cable USB de CardioChek Link en el puerto del MEMo Chip<sup>®</sup> (ver imagen). A continuación, conecte un extremo del cable USB al ordenador.

<i>CardioCb</i>	Einalizando Instalacion
	La instalacion ha finalizado la copia de archivos a su Ordenador.
http://www.ptsdiagnostics	s.com/ < Atras Finalizar

- 14. Si aparece la ventana "Instalación de Hardware," haga clic en "Continuar de todos modos" para continuar con la instalación.
- 15. Espere a que Windows encuentre el nuevo hardware y complete la instalación.
- 16. Después de que en el ORDENADOR aparezca el mensaje "Nuevo hardware encontrado," CardioChek Link estará listo para utilizarse.

## E. Uso de CardioChek Link<sup>®</sup>

- 1. Una vez conectado el CardioChek Link al ordenador, pulse uno de los botones del dispositivo CardioChek analizador para encenderlo.
- 2. Inicie el programa CardioChek Link desde el ordenador haciendo doble clic en el icono de CardioChek Link o siguiendo los menús: Inicio > Programa (Todos los programas) > CardioChek Link, y haciendo clic en el icono de CardioChek Link. También puede acceder directamente al directorio Archivos de programas\CardioChek Link (o a aquel en el que instaló el software) para iniciar el programa CardioChek Link. La primera vez que se abre CardioChek Link se mostrará el mensaje "Nuevo hardware encontrado."
- Escriba los nombres de proveedor y paciente asi como los numeros de ambos en orden a una correcta identificación. Esos nombres y numeros tienen sus campos de escritura obligados y deberan ser rellenados antes de realizar las pruebas. Cada nuevo paciente exigira rellenar nuevos campos.
- 4. Seleccione el botón **Recibir datos de la prueba** para preparar el programa CardioChek Link para que acepte los datos del dispositivo CardioChek Connect analizador.
- 5. Utilice el dispositivo CardioChek Connect PA para llevar a cabo la prueba. Mientras el programa CardioChek Link espera la recepción de los datos del dispositivo CardioChek analizador, aparece la pantalla Esperando los datos de CardioChek Analizador con un símbolo de CardioChek con la forma de un corazón latiendo.

7	CardioChek® Link 3.2 – 🗆 🗙
Ayuda	Asegúrese de que su salida de impresión analizador de PA se establece en PC
Proveedor Nombre Número	Paciente PTS Diagnostics CardioChek 317-870-5610 CardioChek 2014
- Medición - Fecha:	CardioChek Link X
Lote:	A la espera de los datos de analizador CardioChek
Ca	Cancelar ardioChek Copiar Impresión Guardar
<u>C</u>	Acomodar los datos de medición
	PTS Diagnostics Indianapolis, IN. USA <u>Registre su analizador CardioChek</u> Salir
CardioChek	Link cable detectado

6. Una vez completada una prueba, se mostrarán los resultados automáticamente en la pantalla del ordenador.

<b>1</b>		CardioCh	nek® Link 3.2		- 🗆 🗙	
Ayuda		Asegúrese de que	su salida de impres	ión analizador de PA se	establece en PC	
Proveedor			Paciente			
Nombre	PTS Diagnostics		Nombre	CardioChek		
Número	317-870-5610		Número	2014		
Medición						
Fecha: 13	OCT 2014, 10:05 AM					
Resultado:	CHEM					
Lote: COD	EQ303 (Lipid+eGLU)					
CHOL		133 mg/dL	CALC LD	L	45 mg/dL	
HDL CHO	L	43 mg/dL	TC/HDL		3.1	
TRIG		224 mg/dL	LDL/HD	L	1.1	
eGLU		141 mg/dL	NON-HD	L	90 mg/dL	
Ca	urdio Chel	k C	Сор	iar Impresión	Guardar	
Connect Acomodar los datos de medición						
	PTS Diagnostics Indianapolis, IN. USA		Registre su anal	izador CardioChek	Salir	
CardioChek	Link cable detectado					:

- 7. Ahora puede utilizar las funciones **Copiar**, **Imprimir** o **Guardar** del programa para almacenar y grabar los resultados de la prueba.
- 8. Seleccione **Copiar** para pegar los resultados de la prueba en otro programa como Bloc de notas de Microsoft o Microsoft Excel.
- 9. Para imprimir los resultados, seleccione el botón **Imprimir** y siga las indicaciones del ordenador.
- 10. Para guardar una copia de los resultados en una hoja de Excel, seleccione Guardar y crear un nombre de archivo. Al guardar archivo se crea un valor separado por comes (.csv). Para guardar los resultados de prueba adicionales para la misma hoja de cálculo, seleccione Guardar y seleccione el mismo nombre de archivo creado anteriormente para agregar el nuevo paciente y resultados de la prueba. Para guardar una copia en una nueva hoja de cálculo Excel, seleccione Guardar y crear un nuevo nombre de archivo.
- 11. Para abrir un archivo guardado, vaya al directorio en el que se guardó y haga doble clic en el archivo. El archivo se abrirá automáticamente en Excel.
- 12. Si se ha iniciado una prueba antes de seleccionar el botón Recibir datos de la prueba, los resultados no se mostrarán en la pantalla de CardioChek Link y aparecerá el mensaje ERROR DE IMPRESIÓN en CardioChek analizador. NO se perderán los resultados. Haga clic en el botón Recibir datos de la prueba y, a continuación, seleccione el resultado que desea imprimir o guardar desde el menú memoria de CardioChek

analizador. Si desea obtener más instrucciones sobre cómo acceder a la memoria, consulte la Guía de Usuario de CardioChek analizador.

13. Puede encontrar instrucciones y ayuda adicional si selecciona el menú desplegable Ayuda situado en la esquina superior izquierda de la barra de herramientas de CardioChek Link.





CardioChek Link<sup>®</sup> está fabricado en EE. UU. por la empresa PTS Diagnostics, Indianapolis, IN 46268 **Para cualquier pregunta sobre CardioChek Link**<sup>®</sup> puede dirigirse al Servicio de Atención al Cliente de PTS Diagnostics: +1-877-870-5610 (Ilamada gratuita en EE. UU.) +1-317-870-5610 (Directo) +1-317-870-5608 (Fax) Correo electrónico: inforequest@ptsdiagnostics.com Sitio web: <u>www.ptsdiagnostics.com</u> PS-002977 ES Rev. 0

